

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 28805058									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Sichtschutzmatten können bei starkem Wind umkippen oder beschädigt werden. Verwenden Sie geeignete Befestigungsmaterialien und sichern Sie die Matten ordnungsgemäß, um ein Umkippen oder Abrutschen zu vermeiden.	Privacy screens can tip over or become damaged in strong winds. Use appropriate fixings and secure the screens properly to prevent them from tipping over or slipping.	Les écrans de confidentialité peuvent basculer ou être endommagés par des vents violents. Utilisez des matériaux de fixation appropriés et fixez correctement les tapis pour éviter tout basculement ou glissement.	Gli schermi per la privacy possono ribaltarsi o danneggiarsi in caso di forte vento. Utilizzare materiali di fissaggio adeguati e fissare adeguatamente i tappetini per evitare ribaltamenti o scivolamenti.	Privacyschermen kunnen bij harde wind omvallen of beschadigd raken. Gebruik geschikte bevestigingsmaterialen en zet de matten goed vast om omvallen of uitglijden te voorkomen.	Las pantallas de privacidad pueden volcarse o dañarse con vientos fuertes. Utilice materiales de sujeción adecuados y asegure las alfombras adecuadamente para evitar que se vuelquen o resbalen.	Ochranné zástěny se mohou při silném větru převrhnout nebo poškodit. Používejte vhodné upevňovací materiály a řádně zajistěte podložky, abyste zabránili převrácení nebo sklouznutí.	Zasloni za privatnost mogu se prevnuti ili oštetiti pri jakom vjetru. Upotrijebite odgovarajuće materijale za pričvršćivanje i ispravno pričvrstite prostirke kako biste spriječili prevrtanje ili klizanje.	Zasloni za privatnost mogu se prevnuti ili oštetiti pri jakom vjetru. Upotrijebite odgovarajuće materijale za pričvršćivanje i ispravno pričvrstite prostirke kako biste spriječili prevrtanje ili klizanje.	Erős szélben az adatvédelmi képernyők felborulhatnak vagy megsérülhetnek. Használjon megfelelő rögzítőanyagokat és rögzítse megfelelően a szőnyegetek, hogy megakadályozza a felbillenést vagy elcsúszást.
Geben Sie die maximale Belastbarkeit der Sichtschutzmatten an und warnen Sie davor, dass das Überschreiten dieser Grenze zu Schäden an den Matten oder zur Gefährdung von Personen führen kann.	Indicate the maximum load capacity of the privacy screens and warn that exceeding this limit may result in damage to the screens or endanger people.	Indiquez la capacité de charge maximale des tapis d'intimité et avertissez que le dépassement de cette limite peut entraîner des dommages aux tapis ou mettre des personnes en danger.	Indicare la capacità di carico massima dei tappetini privacy e avvisare che il superamento di questo limite può provocare danni ai tappetini o mettere in pericolo le persone.	Geef het maximale draagvermogen van de privacymatten aan en waarschuw dat het overschrijden van deze limiet kan leiden tot schade aan de matten of personen in gevaar kan brengen.	Indique la capacidad máxima de carga de las alfombras de privacidad y advierta que exceder este límite puede provocar daños a las alfombras o poner en peligro a las personas.	Uveďte maximální nosnost podložek pro soukromí a varujte, že překročení tohoto limitu může vést k poškození podložek nebo ohrožení osob.	Označite maksimalnu nosivost otirača za privatnost i upozorite da prekoračenje tog ograničenja može dovesti do oštećenja otirača ili ugrožavanja ljudi.	Označite maksimalnu nosivost otirača za privatnost i upozorite da prekoračenje tog ograničenja može dovesti do oštećenja otirača ili ugrožavanja ljudi.	Tüntesse fel a biztonsági szőnyegek maximális terhelhetőségét, és figyelmeztesse, hogy ennek a határértéknek a túllépése a szőnyegek károsodását vagy az emberek veszélyét okozhatja.
Stellen Sie sicher, dass die Sichtschutzmatten ausreichend Abstand zu brennbaren Materialien oder Wärmequellen haben, um das Risiko von Bränden zu minimieren.	Make sure that the privacy screens are kept at a sufficient distance from flammable materials or heat sources to minimize the risk of fire.	Assurez-vous que les tapis d'intimité sont suffisamment éloignés des matériaux combustibles ou des sources de chaleur pour minimiser les risques d'incendie.	Assicurarsi che i tappetini per la privacy siano sufficientemente lontani da materiali combustibili o fonti di calore per ridurre al minimo il rischio di incendi.	Zorg ervoor dat de privacymatten voldoende ver verwijderd zijn van brandbare materialen of warmtebronnen om het risico op brand te minimaliseren.	Asegúrese de que las alfombras de privacidad estén lo suficientemente alejadas de materiales combustibles o fuentes de calor para minimizar el riesgo de incendios.	Ujistěte se, že jsou ochranné rohože dostatečně daleko od hořlavých materiálů nebo zdrojů tepla, aby se minimalizovalo riziko požáru.	Provjerite jesu li prostirke za privatnost dovoljno udaljene od zapaljivih materijala ili izvora topline kako biste smanjili rizik od požara.	Provjerite jesu li prostirke za privatnost dovoljno udaljene od zapaljivih materijala ili izvora topline kako biste smanjili rizik od požara.	Győződjön meg arról, hogy a biztonsági szőnyegek kellően távol vannak az éghető anyagoktól vagy hőforrásoktól, hogy minimálisra csökkentsék a tűzveszélyt.
Benutzen Sie die Seitenmarkise nicht bei starkem Wind, da dies die Stabilität beeinträchtigen kann. Klappen Sie die Markise bei starkem Wind ein.	Do not use the side awning in strong winds as this may affect its stability. Fold the awning in strong winds.	N'utilisez pas l'auvent latéral par vent fort car cela pourrait affecter la stabilité. Pliez l'auvent en cas de vent fort.	Non utilizzare la tenda laterale in caso di vento forte poiché ciò potrebbe compromettere la stabilità. Piegare la tenda in caso di vento forte.	Gebruik de zijlufel niet bij harde wind, omdat dit de stabiliteit kan beïnvloeden. Bij sterke wind klap u de lufel op.	No utilice el toldo lateral con vientos fuertes, ya que esto puede afectar la estabilidad. Pliegue el toldo cuando haya viento fuerte.	Nepoužívejte boční markýzu při silném větru, protože to může ovlivnit stabilitu. Při silném větru markýzu složte.	Nemojte koristiti bočnu tendu pri jakom vjetru jer to može utjecati na stabilnost. Preklopite tendu pri jakom vjetru.	Nemojte koristiti bočnu tendu pri jakom vjetru jer to može utjecati na stabilnost. Preklopite tendu pri jakom vjetru.	Ne használja az oldalsó napellenzőt erős szélben, mert ez befolyásolhatja a stabilitást. Erős szélben hajtsa be a napellenzőt.
Halten Sie Kinder von der Seitenmarkise fern, wenn sie in Betrieb ist, um Verletzungen zu vermeiden.	To avoid injury, keep children away from the side awning when it is in use.	Gardez les enfants éloignés de l'auvent latéral lorsqu'il est utilisé pour éviter les blessures.	Tenere i bambini lontani dalla tenda laterale quando è in uso per evitare lesioni.	Houd kinderen uit de buurt van de zijlufel wanneer deze in gebruik is, om letsel te voorkomen.	Mantenga a los niños alejados del toldo lateral cuando esté en uso para evitar lesiones.	Udržujte děti mimo dosah boční markýzy, když je používána, aby nedošlo ke zranění.	Držite djecu podalje od bočne tende kada je u upotrebi kako biste izbjegli ozljede.	Držite djecu podalje od bočne tende kada je u upotrebi kako biste izbjegli ozljede.	Használat közben tartsa távol a gyermekeket az oldalsó napellenzőtől, hogy elkerülje a sérüléseket.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Siena Garden GmbH & Co. KG
Dornierweg 12, 48155 Münster
service@sienagarden.de